

Chambre
des Représentants

SESSION 1961-1962.

4 AVRIL 1962.

PROJET DE LOI

modifiant l'arrêté royal n° 42 du 31 août 1939
réorganisant l'Office national du ducroire.

AMENDEMENT
PRÉSENTE PAR M. SAINTRAINT.

Article premier.

Compléter cet article par un nouvel alinéa, libellé comme suit :

« De même en vue de faciliter la coopération technique pendant des périodes déterminées, d'experts, de techniciens et d'assistants techniques belges dans les pays en voie de développement, l'Office est autorisé à garantir contre les risques politiques les traitements, salaires, émoluments de ces personnes engagées à prêter leurs services dans le cadre de l'assistance technique avec agrément du Département ayant dans ses attributions la coopération au développement. »

JUSTIFICATION.

L'amendement proposé permet aux prestations intellectuelles qu'il y a lieu de considérer comme « marchandises nobles » d'être couvertes par le ducroire en ce qui concerne les risques politiques. L'envoi de techniciens, experts, assistants techniques dans les pays du tiers-monde représente certes une « valeur marchande assurable ». Il est absolument nécessaire d'organiser valablement la coopération technique belge : l'Office national du ducroire peut jouer un rôle certain dans le domaine de la garantie du paiement des traitements ou des transferts contre les risques politiques. Il est superflu de définir les risques politiques qui sont les mêmes pour les traitements, salaires, émoluments que pour les exportations de marchandises. Les risques sont actuellement couverts par l'Office pour les ventes d'importateurs.

Les modalités de garantie — basées sur le règlement de l'Office du ducroire en matière d'assurance des risques commerciaux — devront être établies par l'Office en collaboration avec les services compétents du Ministère de l'Assistance Technique.

Voir :
327 (1961-1962) :
— N° 1 : Projet de loi.

Kamer
van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1961-1962.

4 APRIL 1962.

WETSONTWERP

tot wijziging van het koninklijk besluit n° 42 van 31 augustus 1939 tot reorganisatie van de Nationale Delcrederedienst.

AMENDEMENT
VOORGESTELD DOOR HEER SAINTRAINT.

Eerste artikel.

Dit artikel met een nieuw lid aanvullen, dat luidt als volgt :

« Evenzo mag de Dienst, met het oog op het verlenen, gedurende bepaalde periodes, van technische bijstand aan de ontwikkelingslanden door Belgische deskundigen, technici en assistenten, de wedden, lonen, emoluments tegen politieke risico's waarborgen van de personen die met de goedkeuring van het Departement, dat de ontwikkelings-samenwerking onder zijn bevoegdheid heeft, aangeworven werden om prestaties te leveren in het raam van de technische bijstand. »

VERANTWOORDING.

Door het voorgestelde amendement wordt het mogelijk de intellectuele prestaties, die men als « goederen van een edeler soort » kan beschouwen, door de Delcrederedienst tegen politieke risico's te laten dekken. De door de technici, deskundigen en technische assistenten in de neutralistische landen gepresteerde arbeid heeft ongetwijfeld een « verzekerbare handelswaarde ». De technische bijstand van België moet dringend en op doelmatige wijze georganiseerd worden : de Nationale Delcrederedienst kan ongetwijfeld een rol spelen inzake het waarborgen tegen politieke risico's van de uitbetaling of de overdracht van de wedden. Het is overbodig een bepaling te geven van de politieke risico's, die trouwens dezelfde zijn voor de wedden, lonen en emoluments als voor de uitvoer van goederen. Thans dekt de Dienst de risico's, verbonden aan de verkoop van goederen, die worden uitgevoerd.

De waarborgmodaliteiten — gesteund op het reglement van de Delcrederedienst inzake verzekering van handelsrisico's — zullen door de Dienst moeten vastgesteld worden in overleg met de bevoegde diensten van het Ministerie van Technische Bijstand.

A. SAINTRAINT.

Zie :
327 (1961-1962) :
— N° 1 : Wetsontwerp.